

a consumir productes de tabac als llocs i les circumstàncies que preveu aquest Reglament.

Article 3

1. Queda prohibit vendre, oferir per a la venda o lliurar a persones menors de 18 anys productes de tabac i altres productes que l'imitin o indueixin a l'hàbit de fumar i siguin nocius per a la salut.

2. Per al compliment del que estableix l'apartat anterior, el venedor pot requerir al comprador perquè presenti documentació que justifiqui la seva edat.

Article 4

No es pot vendre ni oferir vendre productes de tabac, sota la responsabilitat de la persona, entitat o institució titular de l'establiment, en els llocs següents:

Centres i establiments sanitaris.

Centres d'ensenyament i guarderies.

Els establiments que tenen majoritàriament clientela jove, d'edat inferior als 18 anys, com els parcs de diversió, cinemes i instal·lacions esportives.

Article 5

1. La venda mitjançant distribuïdors automàtics:

Només es pot realitzar a l'interior dels establiments.

No es pot realitzar en cap dels llocs indicats a l'article 4.

2. L'ús de distribuïdors automàtics està prohibit pels menors de 18 anys. El titular dels establiments on estiguin situats ha de vetllar pel compliment d'aquesta prohibició.

Article 6

Els titulars dels locals on es distribueixen o venen productes de tabac han de senyalitzar en un lloc visible la prohibició a què es refereix l'article 3, així com mostrar informació referent als efectes perjudicials del tabac per a la salut, d'acord amb la retolació facilitada pel ministeri responsable de la salut.

Article 7

Cap persona pot fumar o sostenir tabac encès en els llocs següents:

a) centres i establiments sanitaris i sociosanitaris;

b) centres d'ensenyament i guarderies;

c) transport públic de viatgers;

d) instal·lacions esportives tancades;

e) establiments de l'Administració pública i parapública;

f) fàbriques;

g) oficines d'atenció al públic;

h) ascensors i elevadors;

i) grans locals comercials;

j) qualsevol àrea laboral on treballin dones embarassades;

k) centres d'atenció social destinats a menors de 18 anys;

l) sales d'ús públic en general, lectura i exposició;

m) locals on s'elaborin, transformin, preparin o vinguin aliments, exceptuant els llocs destinats principalment al consum d'aliments. Es manté la prohibició de fumar als manipuladors d'aliments d'acord amb l'article 7.1 del Reglament pel qual s'estableixen les normes relatives als manipuladors d'aliments, del 6 de novembre del 2002.

Article 8

En els centres, establiments o llocs referits a l'article anterior, els titulars, encarregats o responsables hi han de col·locar els rètols que els seran facilitats pel ministeri responsable de la salut, on s'indicarà clarament la prohibició de fumar.

Article 9

La prohibició de fumar referida als centres, establiments o llocs a què es refereix l'article 7 no s'aplica en les zones que es puguin habilitar per fumar. Aquestes zones són determinades pel titular del local públic o privat tenint en compte el seu volum, la disposició, les condicions d'ús, d'aireig i de ventilació i la necessitat de garantir la protecció dels no fumadors. El ministeri responsable de la salut pot verificar en tot moment l'adequació als criteris esmentats i el principi de protecció dels no fumadors de les zones habilitades per fumar en els centres, establiments o llocs que en disposin.

Article 10

L'incompliment de qualsevol de les disposicions establertes en aquest Reglament té la consideració d'infracció de

caràcter sanitari greu i és sancionada d'acord amb el que estableix la Llei general de sanitat, del 20 de març de 1989.

Disposició derogatòria

Queda derogat el Decret regulador del consum i la venda de tabac en determinades circumstàncies, del 10 d'octubre de 1991, publicat al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra número 42, del 16 d'octubre de 1991, i totes les normes de rang igual o inferior que s'oposin o contradiguin el que estableix aquest Reglament.

Disposició final

Aquest Reglament entra en vigor al cap de quinze dies de ser publicat al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 16 de juny del 2004

Marc Forné Molné
Cap de Govern

Decret

pel qual s'aprova el Reglament que regula determinats aspectes de la venda i el consum de begudes alcohòliques

Exposició de motius

El dret a la protecció de la salut reconegut a l'article 30 de la Constitució, que per imperatiu legal de l'article 40 de la mateixa norma fonamental s'ha de regular per llei, va ser objecte d'atenció a la Llei general de sanitat, aprovada pel Consell General el 20 de març de 1989. L'article 1 d'aquesta última Llei esmenta ja diu que té l'objectiu d'establir les bases de caràcter normatiu i organitzatiu del sistema de salut.

A més, d'acord amb l'article 54, lletra a), de la Llei referida, l'elaboració i l'execució de la política sanitària és competència del Govern, que té atribuïda la potestat reglamentària per l'article 72.2 de la Constitució i per l'article 1.3 e) de la Llei del Govern, del 15 de desembre del

2000, publicada al BOPA núm. 3, del 10 de gener del 2001.

El dret a la llibertat i a la seguretat de les persones està reconegut a l'article 9 de la Constitució, la qual, al mateix article 72.2 citat més amunt, atribueix al Govern, sota l'autoritat del seu cap, la direcció de l'Administració de l'Estat. D'acord amb l'article 1 del Decret orgànic del Servei de Policia, del 3 de juliol de 1989 (BOPA núm. 18, del 21 d'agost de 1989), la missió de la Policia andorrana consisteix fonamentalment a protegir les persones i els béns i a mantenir l'ordre públic al Principat, a més de participar, també, en la vigilància del compliment dels reglaments del Govern. D'acord amb el Decret del cap de Govern, del 5 de novembre del 2003, publicat al BOPA núm. 81, del 6 de novembre del 2003, corresponen al Ministeri de Justícia i Interior les competències relatives al Servei de Policia.

L'abús de les begudes alcohòliques produeix efectes negatius sobre la salut i genera, a més, dependències que sovint deriven cap a conflictes en les relacions personals, familiars i socials i en problemes d'ordre públic que poden afectar també la seguretat de les persones i dels béns. El problema s'agreuja quan els consumidors són persones joves, més vulnerables als efectes negatius de l'alcohol.

Mitjançant l'aplicació de les normes preventives vigents, el control de la venda i el consum de begudes alcohòliques, sobretot en menors d'edat, ha demostrat que és eficaç, encara que no suficient, ja que s'ha d'acompanyar d'altres mesures que afecten als àmbits sanitari i social i també l'ordre públic i la seguretat de les persones.

El Decret dels veguers -autoritats que abans de la Constitució tenien atribuïda la competència governativa en matèria d'ordre públic i comandament del Cos de Policia-, del 12 de desembre de 1990 (BOPA núm. 13 del 24 de desembre de 1990), ja regulava alguns aspectes de la venda i el consum de begudes alcohòliques, i feia referència al creixent nombre de casos d'embraguesa provocats pel consum immoderat de begudes alcohòliques en establiments públics, la qual cosa considerava un dels proble-

mes greus que cal solucionar i sobretot prevenir, i a la constatació dels primers casos d'alcoholisme juvenil, fins llavors pràcticament desconegut al Principat.

Per evitar les conseqüències indesitjables derivades del consum indegut d'alcohol, es fa necessària l'actualització de les disposicions d'aquell Decret, amb l'adopció conjunta de mesures sanitàries en l'àmbit de la salut i de l'ordre públic. I aquest és l'objecte d'aquest Decret d'aprovació del Reglament pel qual es regulen determinats aspectes de la venda i el consum de begudes alcohòliques, amb una atenció especial als menors de 18 anys, respecte als quals s'aplica la prohibició de venda o subministrament i de consum de begudes alcohòliques en llocs públics per evitar que els menors d'edat pateixin les conseqüències derivades del consum de l'alcohol.

Per tot això, a proposta conjunta de la ministra de Salut i Benestar i del ministre de Justícia i Interior, el Govern, en la sessió del dia 16 de juny del 2004, aprova el present Decret amb el contingut següent:

Article únic

S'aprova el Reglament pel qual es regulen determinats aspectes de la venda i el consum de begudes alcohòliques, que entrarà en vigor al cap de quinze dies de ser publicat al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Reglament pel qual es regulen determinats aspectes de la venda i el consum de begudes alcohòliques

Article 1

A l'efecte d'aquest Reglament, s'entén per beguda alcohòlica qualsevol beguda amb un contingut o graduació alcohòlica natural o adquirida que sigui igual o superior a l'u per cent del seu volum.

Article 2

2.1. El consum de begudes alcohòliques en llocs públics queda prohibit a les persones menors de 18 anys.

2.2. També queda prohibit el consum de l'alcohol a les persones que prestin servei mitjançant una activitat que, si es realitza sota la influència de begudes alcohòliques, pot posar en perill la vida o la integritat física de terceres persones o d'elles mateixes.

Article 3

3.1. No es pot vendre ni subministrar begudes alcohòliques als menors de 18 anys. Per al compliment d'aquesta disposició, el venedor pot demanar al comprador que presenti la documentació que justifiqui la seva edat.

3.2. No es pot vendre ni subministrar cap tipus de beguda alcohòlica en els llocs següents:

Centres educatius, excepte en la universitat i altres centres d'ensenyament superior.

Locals i centres per a infants i joves.

3.3. No es poden servir begudes alcohòliques a les persones que presentin indicis o símptomes d'intoxicació etílica.

3.4. L'expedició de begudes alcohòliques mitjançant màquines automàtiques només es pot realitzar en llocs tancats i s'ha de fer constar en la superfície frontal de la màquina la prohibició que tenen els menors d'edat de consumir begudes alcohòliques.

Article 4

Les prohibicions establertes als articles 2 i 3 s'han de senyalitzar de forma perfectament visible als establiments on es venguin begudes alcohòliques mitjançant els rètols lliurats pel ministeri responsable de la salut.

Article 5

Els titulars, gerents i encarregats dels establiments on es ven o distribueix alcohol han de vetllar pel compliment del que disposen els articles anteriors. Igualment, no han de permetre als seus establiments la presència de persones en estat d'embraguesa.

Article 6

El control del compliment de les disposicions d'aquest Decret és realitzat pel Ministeri de Salut i Benestar i pel Servei de Policia. Sense perjudici de les disposicions que hi són contingudes, el Decret quedarà completat per les funcions que

el Pla nacional contra les drogodependències (PNCD) atorgui al Ministeri de Justícia i Interior pel que fa a la prevenció de les drogodependències a través de la reducció de l'oferta.

Article 7

Sense perjudici de les funcions de policia de seguretat ciutadana i de policia administrativa que corresponen al Servei de Policia per al manteniment de l'ordre públic i l'execució forçosa del que disposa aquest Reglament, i de l'aplicació de la llei penal quan correspongui, l'incompliment de qualsevol de les disposicions que hi són contingudes té la consideració d'infracció de caràcter sanitari i és sancionada d'acord amb el que estableix la Llei general de sanitat, del 20 de març de 1989. D'acord amb el que preceptuen els articles 63 i 64 de la Llei general de sanitat, les infraccions de les disposicions contingudes als articles 3, 4 i 5 d'aquest Reglament reben expressament la qualificació d'infraccions de caràcter greu.

Disposició derogatòria

Queda derogat el Decret dels veguers del 12 de desembre de 1990, publicat al BOPA núm. 13, del 24 de desembre de 1990, així com totes les normes de rang igual o inferior que s'oposin o contradiguin el que estableix aquest Reglament.

Disposició final

Aquest Reglament entra en vigor al cap de quinze dies de ser publicat al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 16 de juny del 2004

Marc Forné Molné
Cap de Govern

Decret del calendari de les vacances escolars 2004-2005

Per acord de Govern del 16 de juny del 2004, el calendari de les vacances escolars per al curs escolar 2004-2005 per a totes les escoles del Principat queda fixat de la manera següent:

Inici del curs escolar

Dijous 9 de setembre del 2004

Tots Sants

Del dilluns 1 al divendres 5 de novembre del 2004 (ambdues dates incloses)

La Puríssima

Dimecres 8 de desembre del 2004

Nadal

Del divendres 24 de desembre del 2004 -a la tarda- al divendres 7 de gener del 2005 (ambdues dates incloses)

Carnaval

Del dilluns 7 al divendres 11 de febrer del 2005 (ambdues dates incloses)

Dia de la Constitució

Dilluns 14 de març del 2005

Pasqua

Del dilluns 21 de març al divendres 1 d'abril del 2005 (ambdues dates incloses)

Pentecosta

Dilluns 16 de maig del 2005

Acabament del curs escolar

Dimecres 30 de juny del 2005

Cada escola compta, a més, amb el dia corresponent de la festa de la parròquia. En cas que aquest dia s'escaigui en un dia festiu, no es pot recuperar.

Per raons de realització de les proves d'avaluació, els centres de segona ensenyança, batxillerat i formació professional poden acabar el curs el dimecres 22 de juny del 2005. Així mateix, els centres de segona ensenyança i batxillerat del Sistema Educatiu Espanyol podran iniciar el curs escolar el dimecres 15 de setembre del 2004.

Els responsables de cada sistema educatiu poden sol·licitar, si escau, una ampliació de dies lectius els dies dimarts 29, dimecres 30, dijous 31 de març i l'1 d'abril del 2005.

Com a conseqüència de la previsió d'afluència turística i els consegüents problemes de trànsit, i d'acord amb les recomanacions de l'Agència de Mobilitat, s'estableix jornada intensiva els dies 11 i 12 d'octubre del 2004, i 6 i 7 de desembre del 2004. A més, per a la celebració dels Jocs dels Petits Estats d'Europa -Andorra 2005-, es preveu també rea-

litzar jornada intensiva la setmana del dilluns 30 de maig al divendres 3 de juny del 2005. Els horaris corresponents s'hauran de coordinar amb el Servei de Transport Escolar.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 16 de juny del 2004

Marc Forné Molné
Cap de Govern

Decret de creació del Departament d'Habitatge

Exposició de motius

La societat del benestar reposa en quatre pilars: la sanitat, el treball, l'educació i l'habitatge. El dret a gaudir d'un habitatge digne és un dels drets fonamentals que queda recollit en l'article 33 de la Constitució andorrana. Amb aquest esperit, l'Administració ha aplicat diverses mesures, entre les quals destaca la Llei d'arrendament de finques urbanes, aprovada l'any 1993 i modificada el 1999, amb la voluntat d'al·leugerir determinades càrregues imposades a la part arrendatària i a atorgar-li una seguretat jurídica més gran. Una altra mesura important va ser el Decret destinat al finançament privilegiat de l'habitatge de propietat.

L'estructura i les característiques de la població andorrana i la situació actual del mercat immobiliari han accentuat la problemàtica que afecta diversos col·lectius en el seu dret a accedir a un habitatge digne amb unes garanties i una seguretat jurídica suficients.

L'absència d'oportunitats d'accés a un habitatge limita la capacitat dels ciutadans, i en especial dels col·lectius més sensibles, de formar un nucli familiar propi i gaudir d'autonomia individual.

Amb l'objectiu d'estructurar les diverses mesures relacionades amb l'habitatge i de promoure les condicions necessàries per facilitar a certs col·lectius el dret a gaudir d'un habitatge digne, tal com estableix la Constitució, el Govern considera necessari crear un departament específic destinat a l'anàlisi, la co-